

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE**

1<sup>er</sup> février 2007

**PROPOSITION DE LOI**

**relative à l'organisation et au fonctionnement  
de l'institut royal supérieur de Défense**

(déposée par M. Philippe Monfils et  
Mme Talbia Belhouari, M. David Geerts  
et Mme Ingrid Meeus)

**RÉSUMÉ**

*L'institut royal supérieur de Défense a été créé par l'arrêté royal du 10 août 2006 relatif à l'organisation de l'institut royal supérieur de Défense.*

*Une des tâches principales de l'institut royal supérieur de Défense est la recherche au sein de la Défense et en particulier la promotion et la diffusion des résultats de cette recherche à l'intérieur de la Défense, mais aussi vers l'extérieur, aussi bien sur le plan national qu'international. Ces tâches ne peuvent être accomplies que grâce à une politique d'ouverture et une grande visibilité vers le monde universitaire, industriel, socio-économique, politique et scientifique.*

*Pour ces raisons, une loi est donc plus appropriée pour conférer à l'institut cette meilleure visibilité interne et externe.*

**BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

1 februari 2007

**WETSVOORSTEL**

**betreffende de organisatie en de werking van  
het koninklijk hoger instituut voor Defensie**

(ingedien door de heren Philippe Monfils  
en mevrouw Talbia Belhouari, de heer David  
Geerts en mevrouw Ingrid Meeus)

**SAMENVATTING**

*Het koninklijk hoger instituut voor Defensie werd opgericht bij het koninklijk besluit van 10 augustus 2006 betreffende de organisatie van het koninklijk hoger instituut voor Defensie.*

*Het koninklijk hoger instituut voor Defensie heeft als één van zijn voornaamste taken het onderzoek binnen Defensie en in het bijzonder de resultaten van het onderzoek te promoten en te verspreiden binnen Defensie en naar de buitenwereld, zowel nationaal als internationaal. Deze taken kunnen slechts vervuld worden mits een politiek van openheid en een grote zichtbaarheid naar de universitaire, industriële, sociaal-economische, politieke en wetenschappelijke wereld.*

*Om deze redenen is een wet dus meer gepast om aan het instituut deze grotere interne en externe zichtbaarheid toe te kennen.*

<i>cdH</i>	:	<i>Centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&amp;V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>ECOLO</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti socialiste</i>
<i>sp.a - spirit</i>	:	<i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i>
<i>Vlaams Belang</i>	:	<i>Vlaams Belang</i>
<i>VLD</i>	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

<i>DOC 51 0000/000</i>	:	<i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA</i>	:	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV</i>	:	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN</i>	:	<i>Séance plénière</i>
<i>COM</i>	:	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT</i>	:	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

*Afkortingen bij de nummering van de publicaties :*

<i>DOC 51 0000/000</i>	:	<i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA</i>	:	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
<i>CRABV</i>	:	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
<i>CRIV</i>	:	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
		<i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
<i>PLEN</i>	:	<i>Plenum</i>
<i>COM</i>	:	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT</i>	:	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beige kleurig papier)</i>

*Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*

*Commandes :*

*Place de la Nation 2  
1008 Bruxelles  
Tél. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.laChambre.be*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers*

*Bestellingen :*

*Natieplein 2  
1008 Brussel  
Tel. : 02/ 549 81 60  
Fax : 02/549 82 74  
www.deKamer.be  
e-mail : publicaties@deKamer.be*

## DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'institut royal supérieur de Défense existe déjà au sein du ministère de la Défense. Il a été créé par l'arrêté royal du 10 août 2006 *relatif à l'organisation de l'institut royal supérieur de Défense*, qui charge cet institut, tant au niveau national qu'international, de mener diverses missions dans le domaine de la recherche scientifique et technologique ainsi que de mener la recherche et les études dans le domaine de la politique de sécurité et de défense au sens le plus large.

Une des tâches principales de l'institut royal supérieur de Défense est la recherche au sein de la Défense et en particulier la promotion et la diffusion des résultats de cette recherche à l'intérieur de la Défense, mais aussi vers l'extérieur, aussi bien sur le plan national qu'international. Ces tâches ne peuvent être accomplies que grâce à une politique d'ouverture et une grande visibilité vers le monde universitaire, industriel, socio-économique, politique et scientifique.

Pour ces raisons, une loi est donc plus appropriée pour conférer à l'institut cette meilleure visibilité interne et externe. Le recours au niveau normatif le plus élevé que constitue la loi permet par ailleurs de renforcer la sécurité juridique de l'institut.

Le mode de création de l'institut royal supérieur de Défense s'aligne ainsi sur celui du conseil consultatif «Pôle historique de la défense», créé par la loi du 14 juin 2006 *créant un conseil consultatif dénommé «Pôle historique de la défense»*, ce qui a contribué à conférer une visibilité externe maximale pour la Défense.

Le but de cette plus grande ouverture et visibilité est de souligner la plus-value que la recherche peut apporter au sein de la Défense. La recherche devient de cette manière une vitrine de la Défense et participe ainsi indirectement à l'augmentation du niveau qualitatif des personnes qui souhaitent devenir des collaborateurs de la Défense.

La présente proposition de loi reprend les dispositions organiques de l'arrêté royal du 10 août 2006.

En outre, l'opportunité a été saisie de mettre à profit la courte expérience obtenue depuis l'arrêté royal du 10 août 2006 pour proposer un certain nombre d'améliorations quant à la forme et au contenu du texte.

## TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Binnen het ministerie van Landsverdediging bestaat reeds het koninklijk hoger instituut voor Defensie. Het werd opgericht bij het koninklijk besluit van 10 augustus 2006 *betreffende de organisatie van het koninklijk hoger instituut voor Defensie*, dat aan het instituut, zowel op nationaal als op internationaal vlak, verschillende opdrachten in het domein van het wetenschappelijk en technologisch onderzoek alsook het onderzoek en de studies in het domein van de veiligheids- en defensiepolitiek in de breedste betekenis toevertrouwt.

Het koninklijk hoger instituut voor Defensie heeft als één van zijn voornaamste taken het onderzoek binnen Defensie en in het bijzonder de resultaten van het onderzoek te promoten en te verspreiden binnen Defensie en naar de buitenwereld, zowel nationaal als internationaal. Deze taken kunnen slechts vervuld worden mits een politiek van openheid en een grote zichtbaarheid naar de universitaire, industriële, sociaal-economische, politieke en wetenschappelijke wereld.

Om deze redenen is een wet dus meer gepast om aan het instituut deze grotere interne en externe zichtbaarheid toe te kennen. Een beroep doen op het hoogste normatieve niveau, zijnde de wet, verhoogt bovendien de juridische rechtszekerheid van het instituut.

De wijze van oprichting van het koninklijk hoger instituut voor Defensie is op die manier overeenstemmend met die voor de adviesraad «Historische Pool van Defensie», opgericht door de wet van 14 juni 2006 *tot oprichting van een adviesraad «Historische Pool van Defensie» genaamd*, welke heeft bijgedragen tot het verkrijgen van een maximale externe zichtbaarheid voor Defensie.

Het doel van deze grotere openheid en zichtbaarheid is te onderstrepen welke meerwaarde het onderzoek binnen Defensie met zich kan meebrengen. Op die manier wordt het onderzoek een uithangbord voor Defensie en draagt het onrechtstreeks bij tot het verhogen van het kwalitatief niveau van de mensen die zich als medewerker van Defensie aanbieden.

Dit wetsvoorstel herneemt de organieke bepalingen van het koninklijk besluit van 10 augustus 2006.

Bovendien werd van de gelegenheid gebruik gemaakt om, op basis van de korte ervaring die werd opgebouwd sinds het koninklijk besluit van 10 augustus 2006, een aantal vormelijke en inhoudelijke verbeteringen aan die tekst voor te stellen.

Ainsi les dénominations des départements ont été légèrement adaptées et les tâches des départements ont été complétées et citées dans un ordre plus logique.

Les dispositions de l'arrêté royal précité ont été complétées par les compétences du conseil d'administration et du comité scientifique.

La proposition de loi fixe également le statut péculiaire du président du conseil d'administration. Ce statut est calqué sur celui du président du comité de gestion de l'Office central d'action sociale et culturelle du ministère de la Défense (OCASC).

Philippe MONFILS (MR)  
Talbia BELHOUARI (PS)  
David GEERTS (sp.a-spirit)  
Ingrid MEEUS (VLD)

Zo werden de benamingen van de verschillende departementen lichtjes aangepast en werden de taken nader omschreven en in een meer logische volgorde opgesomd.

De bepalingen van het vooroemde koninklijk besluit worden aangevuld met de bevoegdheden van de raad van bestuur en het wetenschappelijke comité.

Het wetsvoorstel bepaalt ook het geldelijk statuut van de voorzitter van de raad van bestuur. Dit statuut is overgenomen van dat van de voorzitter van het beheerscomité van de Centrale Dienst voor Sociale en Culturele Actie van het ministerie van Landsverdediging (CDSCA).

## PROPOSITION DE LOI

### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

### Art. 2

L'institut royal supérieur de Défense, ci-après dénommé «l'institut», est un établissement du ministère de la Défense, chargé, tant au niveau national qu'international:

1° de proposer, au ministre de la Défense, la stratégie relative à la recherche au sein du ministère de la Défense. Cette recherche comprend les domaines sécurité et défense et recherche scientifique et technologique de la Défense.

2° de mener l'ensemble des programmes de recherche dans le domaine sécurité et défense au sens le plus large au sein du ministère de la Défense et d'assurer la gestion de la représentation du ministère de la Défense dans ce domaine au sein des organismes nationaux et internationaux;

3° de gérer l'ensemble des programmes de recherche scientifique et technologique de la Défense au sens le plus large au sein du ministère de la Défense et d'assurer la gestion de la représentation du ministère de la Défense au sein des organismes nationaux et internationaux;

4° d'organiser dans les domaines précités, les actions coordonnées permettant d'assurer la visibilité de la Défense envers le monde de la recherche, le monde scientifique, industriel, économique, politique et social.

Le ministre de la Défense charge l'institut de toute mission ayant pour objectif de dynamiser la recherche, de développer au maximum les synergies et partenariats en la matière et de permettre une vision claire et transparente des actions menées par la Défense dans ce cadre.

L'institut est en outre chargé d'organiser, dans un cadre multisectoriel, les hautes études de la Défense.

## WETSVOORSTEL

### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

### Art. 2

Het koninklijk hoger instituut voor Defensie, hierna te noemen «het instituut», is een instelling van het ministerie van Landsverdediging belast, zowel op nationaal als op internationaal niveau, met:

1° het voorstellen aan de minister van Landsverdediging van de strategie betreffende het onderzoek binnen het ministerie van Landsverdediging. Dit onderzoek behelst het domein veiligheid en defensie en het domein wetenschappelijk en technologisch onderzoek van Defensie.

2° het uitvoeren binnen het ministerie van Landsverdediging van het geheel van de programma's van onderzoek in het domein veiligheid en defensie in de breedste betekenis en het verzekeren van het beheer van de vertegenwoordiging van het ministerie van Landsverdediging in dit domein binnen de nationale en internationale organismen;

3° het beheren binnen het ministerie van Landsverdediging van het geheel van de programma's van wetenschappelijk en technologisch onderzoek van Defensie in de breedste betekenis en het verzekeren van het beheer van de vertegenwoordiging van het ministerie van Landsverdediging in dit domein binnen de nationale en internationale organismen;

4° het organiseren, in de bovenvermelde domeinen, van de gecoördineerde acties die de zichtbaarheid van Defensie naar de onderzoekswereld en naar de wetenschappelijke, industriële, economische, politieke en sociale wereld toe verwezenlijken.

De minister van Landsverdediging belast het instituut met iedere opdracht die als doel heeft het onderzoek te stimuleren, de synergieën en de partnerschappen op dat vlak maximaal te ontwikkelen en een duidelijk en transparant beeld toe te laten van de acties die door Defensie gevoerd worden in dat kader.

Het instituut is bovendien belast met het organiseren, in een multisectoriel kader, van de hoge studies van Defensie.

### Art. 3

Le directeur général de l'institut est nommé par le Roi, sur la proposition du ministre de la Défense.

L'institut et son directeur général relèvent directement du ministre de la Défense.

### Art. 4

Le cadre organique de l'institut comprend, outre son directeur général:

- 1° un centre d'études de sécurité et de défense;
- 2° un département gestion de la recherche scientifique et technologique de la Défense;
- 3° un département relations publiques;
- 4° un département hautes études de la Défense.

Le ministre de la Défense fixe le mode de fonctionnement du cadre organique de l'institut.

### Art. 5

§ 1<sup>er</sup>. Il est institué au sein de l'institut un conseil d'administration et un comité scientifique.

§ 2. Le conseil d'administration est composé de onze membres:

- 1° un président;
- 2° un vice-président, représentant du chef de la Défense;
- 3° le directeur général de l'institut, secrétaire;
- 4° un membre, représentant du ministre de la Défense;
- 5° un membre, sous-chef d'état-major ou directeur général;
- 6° deux membres, représentants du monde social ou politique;
- 7° deux membres, représentants du monde universitaire ou du monde de la recherche;
- 8° deux membres, représentants du monde économique ou industriel.

Excepté le directeur général de l'institut, les membres du conseil d'administration sont désignés par le ministre de la Défense.

Excepté le président, les membres du conseil d'administration se répartissent en nombre égal entre les rôles linguistiques français et néerlandais.

### Art. 3

De directeur-generaal van het instituut is benoemd door de Koning, op voordracht van de minister van Landsverdediging.

Het instituut en zijn directeur-generaal ressorteren rechtstreeks onder de minister van Landsverdediging.

### Art. 4

Het organieke kader van het instituut bestaat, naast zijn directeur-generaal, uit:

- 1° een studiecentrum voor veiligheid en defensie;
- 2° een departement beheer van het wetenschappelijke en technologische onderzoek van Defensie;
- 3° een departement public relations;
- 4° een departement hoge studies van Defensie.

De minister van Landsverdediging bepaalt de werkwijze van het organieke kader van het instituut.

### Art. 5

§ 1. Er worden in het instituut een raad van bestuur en een wetenschappelijk comité ingesteld.

§ 2. De raad van bestuur bestaat uit elf leden:

- 1° een voorzitter;
- 2° een vice-voorzitter, afgevaardigde van de chef van Defensie;
- 3° de directeur-generaal van het instituut, secretaris;
- 4° één lid, afgevaardigde van de minister van Landsverdediging;
- 5° één lid, onderstafchef of directeur-generaal;
- 6° twee leden, vertegenwoordigers van de sociale of de politieke wereld;
- 7° twee leden, vertegenwoordigers van de universitaire wereld of de wereld van het onderzoek;
- 8° twee leden, vertegenwoordigers van de economische of industriële wereld.

Met uitzondering van de directeur-generaal van het instituut, worden de leden van de raad van bestuur aangewezen door de minister van Landsverdediging.

Met uitzondering van de voorzitter, worden de leden van de raad van bestuur gelijk verdeeld over de Nederlandse en de Franse taalrol.

Le mandat des membres du conseil d'administration a une durée de quatre ans et est renouvelable une fois.

Le conseil d'administration est chargé dans les domaines sécurité et défense et recherche scientifique et technologique de la Défense de proposer au ministre de la Défense:

1° une note de politique générale avant le premier novembre;

2° les priorités du programme de recherche de la Défense;

3° le programme de recherche de la Défense avant le premier novembre;

Le conseil d'administration présente, au ministre de la Défense, un rapport annuel concernant la recherche menée au sein de la Défense.

Le conseil d'administration établit son règlement d'ordre intérieur.

§ 3. Le comité scientifique est composé de sept membres:

1° un président;

2° un vice-président;

3° le directeur du département gestion de la recherche scientifique et technologique de la Défense, secrétaire;

4° quatre membres pouvant justifier d'une expérience scientifique dans des disciplines couvrant le terrain de la recherche au sein du ministère de la Défense.

Parmi les sept membres visés à l'alinéa 1<sup>er</sup>, figurent deux professeurs, professeurs militaires ou professeurs ordinaires, représentant chaque faculté de l'Ecole royale militaire.

Lorsque le président est un membre du personnel de la Défense, le vice-président ne peut être membre de ce personnel ou vice-versa.

Excepté le membre cité au § 3, 3°, les membres du comité scientifique sont désignés par le ministre de la Défense.

Excepté le président, les membres du conseil d'administration se répartissent en nombre égal entre les rôles linguistiques français et néerlandais.

Le mandat des membres du comité scientifique a une durée de quatre ans et est renouvelable une fois.

Het mandaat van de leden van de raad van bestuur duurt vier jaar en is één maal hernieuwbaar.

De raad van bestuur is in de domeinen veiligheid en defensie en wetenschappelijk en technologisch onderzoek van Defensie belast met het voorstellen aan de minister van Landsverdediging:

1° van een algemene beleidsnota voor de eerste november;

2° van de prioriteiten van het onderzoeksprogramma van Defensie;

3° van het onderzoeksprogramma van Defensie voor de eerste november;

De raad van bestuur legt aan de minister van Landsverdediging een jaarlijks verslag voor betreffende het onderzoek gevoerd in de schoot van Defensie.

De raad van bestuur stelt zijn huishoudelijk reglement op.

§ 3. Het wetenschappelijke comité bestaat uit zeven leden:

1° een voorzitter;

2° een vice-voorzitter;

3° de directeur van het departement wetenschappelijk en technologisch onderzoek van Defensie van het instituut, secretaris;

4° vier leden die een wetenschappelijke ervaring kunnen bewijzen in de domeinen die het veld bestrijken van het onderzoek binnen het ministerie van Landsverdediging.

Onder de zeven leden bedoelt in het eerste lid, twee hoogleraren, militaire hoogleraren of gewone hoogleraren, die elke faculteit van de Koninklijke Militaire School vertegenwoordigen.

Wanneer de voorzitter een personeelslid van Defensie is, mag de vice-voorzitter geen lid zijn van dit personeel of omgekeerd.

Met uitzondering van het lid genoemd in § 3, 3°, worden de leden van het wetenschappelijke comité aangewezen door de minister van Landsverdediging.

Met uitzondering van de voorzitter, worden de leden van de raad van bestuur gelijk verdeeld over de Nederlandse en de Franse taalrol.

Het mandaat van de leden van het wetenschappelijke comité duurt vier jaar en is één maal hernieuwbaar.

Le comité scientifique est, pour les études et les projets de recherche pour lequel l'institut est compétent, chargé de:

- 1° proposer les objectifs de recherche, d'évaluer et classer les projets d'études proposés;
- 2° participer à l'élaboration des méthodes d'évaluation des études et des projets de recherche;
- 3° vérifier le niveau académique, scientifique ou technologique des études ou des projets de recherche proposés;
- 4° évaluer les études ou les projets de recherche proposés;
- 5° évaluer les rapports d'avancement des études et des projets de recherche et de formuler des recommandations;
- 6° évaluer les rapports finals.

Le comité scientifique établit son règlement d'ordre intérieur.

#### Art. 6

§ 1<sup>er</sup>. Le président du conseil d'administration de l'institut royal supérieur de Défense bénéficie, à l'exclusion de toute rémunération à charge du ministère de la Défense, d'une indemnité. Cette indemnité est octroyée selon les règles fixées à l'article 4 de l'arrêté royal du 20 juillet 1973 portant le statut administratif et pécuniaire du président du comité de gestion de l'Office central d'action sociale et culturelle au profit des membres de la communauté militaire, remplacé par l'arrêté royal du 27 mars 1979, et le montant de cette indemnité est identique à celui prévu à cet article 4 et est lié à l'indice-pivot en vigueur.

§ 2. Le président du conseil d'administration de l'institut est indemnisé pour les frais de parcours et de séjour conformément aux dispositions réglementaires en matière de frais de parcours et de séjour applicables au personnel des services publics fédéraux. Pour l'application de ces dispositions réglementaires, la fonction de président du conseil d'administration de l'institut est considérée être une fonction de la classe A5 des agents de l'État.

31 janvier 2007

Philippe MONFILS (MR)  
Talbia BELHOUARI (PS)  
David GEERTS (sp.a-spirit)  
Ingrid MEEUS (VLD)

Het wetenschappelijke comité is, voor de studies en onderzoeksprojecten waarvoor het instituut bevoegd is, belast met:

- 1° het voorstellen van de onderzoeksobjectieven, het evalueren en het rangschikken van de voorgestelde onderzoekstudieprojecten;
- 2° het deelnemen aan de uitwerking van de evaluatiemethodes van studies en onderzoeksprojecten;
- 3° het verifiëren van het academisch, wetenschappelijk of technologisch niveau van de voorgestelde studies en onderzoeksprojecten;
- 4° het evalueren van de voorgestelde studies of onderzoeksprojecten;
- 5° het evalueren van de vorderingsverslagen van de studies en onderzoeksprojecten en het formuleren van aanbevelingen;
- 6° het evalueren van de eindrapporten.

Het wetenschappelijke comité stelt zijn huishoudelijk reglement op.

#### Art. 6

§ 1. Met uitsluiting van elke bezoldiging ten laste van het ministerie van Landsverdediging geniet de voorzitter van de raad van bestuur van het koninklijk hoger instituut voor Defensie het voordeel van een vergoeding. Deze vergoeding wordt toegekend volgens regels voorzien in artikel 4 van het koninklijk besluit van 20 juli 1973 houdende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van de voorzitter van het beheerscomité van de Centrale Dienst voor sociale en culturele actie ten behoeve van de leden van de militaire gemeenschap, vervangen door het koninklijk besluit van 27 maart 1979, en het bedrag van deze vergoeding is identiek aan dat voorzien in dit artikel 4 en is gekoppeld aan het van kracht zijnde spilindexcijfer

§ 2. De reis- en verblijfkosten van de voorzitter van de raad van bestuur van het instituut worden vergoed overeenkomstig de reglementaire bepalingen inzake de reis- en verblijfkosten van toepassing op de leden van het personeel van de federale overhedsdiensten. Voor de toepassing van deze reglementaire bepalingen wordt het ambt van voorzitter van de raad van bestuur van het instituut geacht een ambt te zijn van de klasse A5 van de Rijksambtenaren.